

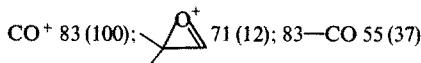
Dichrographe Mark III, R. J. Die lufttrockenen Wurzeln (Herbar-Nr. 77/183, gesammelt im Februar 1977 in Natal) wurden grob zerkleinert und mit  $\text{Et}_2\text{O}$ -Petrol 1:2 extrahiert. Diese erhaltenen Extrakte trennte man zunächst grob durch SC (Si gel, Akt.-St. II) und weiter durch DC (Si gel, GF 254). Als Laufmittel dienten  $\text{Et}_2\text{O}$ -Petrol-Gemische. 300 g Wurzeln lieferten 60 mg **1** ( $\text{Et}_2\text{O}$ -Petrol 1:1), 3 mg **5** ( $\text{Et}_2\text{O}$ -Petrol 1:1) und 25 mg **4** ( $\text{Et}_2\text{O}$ -Petrol 1:3).

*8 $\beta$ -Angeloyloxy-senoxyri-4-en-3-on* (**1**): Farbloses Öl, IR:  $\text{C}=\text{C CO}_2\text{R}$ ,  $\text{C}=\text{C CO}$  1710, 1645  $\text{cm}^{-1}$ . UV:  $\lambda_{\text{max}}^{\text{ECD}} = 227 \text{ nm}$ . MS:  $\text{M}^+$  *m/e* 316.204 (3%) ( $\text{C}_{20}\text{H}_{28}\text{O}_3$ );  $-\text{OCOR}$  217(8);  $-\text{C}_4\text{H}_7\text{CO}_2\text{H}$  216(5); 216— $\text{Me}$  201(4);  $\text{C}_4\text{H}_7\text{CO}^+$  832 (100).

$$[\alpha]_{24}^2 = \frac{589}{+44.1} \quad \frac{578}{+45.9} \quad \frac{546}{+51.8} \quad \frac{436 \text{ nm}}{+83.0^\circ} (c = 3.06\text{N}).$$

*CD-Maxima* ( $\text{Et}_2\text{O}$ ):  $\Delta\epsilon_{343} -0.1$ ;  $\Delta\epsilon_{329} -0.2$ ;  $\Delta\epsilon_{313} -0.2$ ;  $\Delta\epsilon_{303} -0.15$ ;  $\Delta\epsilon_{232} -1.8$ ;  $\Delta\epsilon_{200} +2.6$ . 10 mg **1** in 2 ml MeOH erwärmt man 1 hr mit 10 mg K<sub>OH</sub> in 0.5 ml H<sub>2</sub>O auf 70°. Nach DC ( $\text{Et}_2\text{O}$ -Petrol 1:3) erhielt man 5 mg **2**, farbloses Öl, IR: OH 3600;  $\text{C}=\text{C CO}$  1710, 1640  $\text{cm}^{-1}$ . MS:  $\text{M}^+$  *m/e* 234.162 (8%) ( $\text{C}_{15}\text{H}_{22}\text{O}_2$ );  $-\text{Me}$  219(8);  $-\text{H}_2\text{O}$  216(3); 219— $\text{CH}_2=\text{CO}$  177(100).

*5 $\beta$ , 8-Diangeloyloxy-2 $\beta$ , 3 $\beta$ , 10, 11-diepoxy-4 $\beta$ -hydroxy-7, 14-dehydrobisabolan* (**4**): Farbloses Öl, IR: OH 3590;  $\text{C}=\text{CCO}_2\text{R}$  1720, 1650  $\text{cm}^{-1}$ . MS:  $\text{M}^+$  *m/e* 448.246 (1%) ( $\text{C}_{25}\text{H}_{36}\text{O}_7$ );  $-\text{H}_2\text{O}$  430(2);  $-\text{Y}$  377(1);  $-\text{C}_4\text{H}_7\text{CO}_2\text{H}$  348(12);  $\text{C}_4\text{H}_7-$



$$[\alpha]_{24}^2 = \frac{589}{-17.5} \quad \frac{578}{-18.2} \quad \frac{546}{-21.3} \quad \frac{436 \text{ cm}}{-37.7^\circ} (c = 0.88).$$

20 mg **4** in 2 ml CHCl<sub>3</sub> erwärmte man nach Zusatz von 30 mg 4-Pyrrolidinopyridin und 2 ml Ac<sub>2</sub>O 1 hr zum Sieden. Nach üblicher Aufarbeitung erhielt man nach DC ( $\text{Et}_2\text{O}$ -Petrol 1:1) 15 mg **5**, identisch mit den Naturstoff.

*4 $\beta$ -Acetoxy-5 $\beta$ , 8-diangeloyloxy-2 $\beta$ , 3 $\beta$ , 10, 11-diepoxy-7, 14-dehydrobisabolan* (**5**): Farbloses Öl, IR: OAc 1750, 1240;  $\text{C}=\text{C CO}_2\text{R}$  1720, 1660  $\text{cm}^{-1}$ . MS:  $\text{M}^+$  *m/e* 490.257 (0.5%) ( $\text{C}_{27}\text{H}_{38}\text{O}_8$ );  $-\text{AcOH}$  430(1);  $-\text{C}_4\text{H}_7\text{CO}_2\text{H}$  390(4); 390— $\text{C}_4\text{H}_7\text{CO}_2\text{H}$  290(2);  $\text{C}_4\text{H}_7\text{CO}^+$  83(100).

*Anerkennung*—Frau Dr. O. Hilliard, Dept. of Botany, Univ. of Natal, danken wir für die Hilfe bei der Suche und Identifizierung des Pflanzenmaterials, der Deutschen Forschungsgemeinschaft für die Förderung dieser Untersuchung.

## LITERATUR

1. Steglich, W. und Höfle, G. (1969) *Angew. Chem.* **81**, 1001.
2. Bohlmann, F. und Suwita, A. (1976) *Chem. Ber.* **109**, 2014.
3. Bohlmann, F. und Zdero, C. (1978) *Phytochemistry* (MS. 521).

## VEADEIROL AND VEADEIROIC ACID, TWO NOVEL DITERPENES FROM *VELLOZIA FLAVICANS*

RICHARD PINCHIN, LÚCIA M. U. MAYER and ANGELO DA CUNHA PINTO

Núcleo de Pesquisas de Produtos Naturais, Centro de Ciências de Saúde, Universidade Federal do Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brazil

(Received 13 January 1978)

**Key Word Index**—*Vellozia flavicans*; Velloziaceae; diterpenes; veadeirol; veadeiroic acid.

Two novel diterpenes, veadeirol (**1**) and veadeiroic acid (**2**), have been isolated from the hexane extract of the stem of *Vellozia flavicans* Martius ex. Schultz. To date only one other natural product with the same abnormal cleistanthane skeleton has been reported [1–3].

Examination of the IR spectrum of **1**,  $\text{C}_{20}\text{H}_{30}\text{O}$ , established the presence of a hydroxyl group ( $3220 \text{ cm}^{-1}$ ) and a tetrasubstituted aromatic ring (1480–1420 and  $820 \text{ cm}^{-1}$ ) [4]. The PMR spectrum showed two aromatic protons,  $\delta$  7.18 (2H, *s*), and a singlet at  $\delta$  4.68 (2H), assigned to a benzylic alcohol grouping ( $\text{ArCH}_2\text{OH}$ ). Signals for three tertiary methyl groups at  $\delta$  0.94 (3H, *s*), 0.98 (3H, *s*), and 1.20 (3H, *s*) together with an ethyl group at  $\delta$  1.18 (3H, *t*,  $J = 7 \text{ Hz}$ ,  $\text{ArCH}_2\text{CH}_3$ ) and 2.70 (2H, *q*,  $J = 7 \text{ Hz}$ ,  $\text{ArCH}_2\text{CH}_3$ ) were readily identified.

Oxidation of **1** with CrO<sub>3</sub>-pyridine furnished an unstable aldehyde which, in the presence of air, was readily converted to an acid,  $\text{C}_{20}\text{H}_{28}\text{O}_2$ , identical with the acid **2** isolated from the plant. Analysis of the PMR spectrum of **2** demonstrated that the two aromatic protons previously noted for **1** were *ortho* to each other,

$\delta$  7.22 (1H, *d*,  $J = 8 \text{ Hz}$ ) and 7.88 (1H, *d*,  $J = 8 \text{ Hz}$ ). The downfield shifts observed for these two protons upon conversion of **1** to **2**, and also for the methylene protons of the ethyl group, now at  $\delta$  3.10, defined the substitution pattern of the aromatic ring.

The structures proposed for **1**, **2**, and the corresponding methyl ester **3**, were confirmed by the comparison of their <sup>13</sup>C NMR spectra (Table 1) with the data recorded for several other diterpenes [5, 6].

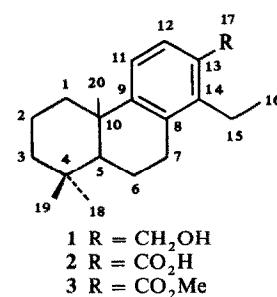


Table 1.  $^{13}\text{C}$  NMR spectra of veadeirol (1), veadeiroic acid (2), and its methyl ester (3) ( $\text{CDCl}_3$ , 25.2 MHz, ppm downfield from TMS internal standard)

Carbon No.	(1)	(2)	(3)
1	39.1	39.0	39.0
2	19.0	19.1	19.0
3	41.4	41.3	41.3
4	33.2	33.3	33.3
5	49.5	49.2	49.3
6	19.3	19.3	19.3
7	27.3	27.4	27.3
8	134.9	134.1	133.9
9	150.2	155.2	154.1
10	37.9	38.5	38.4
11	122.1	122.1	121.9
12	125.9	128.6	127.4
13	133.2	125.8	128.6
14	140.1	144.7	143.2
15	21.3	22.6	22.7
16	14.2	14.4	14.0
17	63.3	173.9	168.7
18	21.4	21.6	21.6
19	33.2	33.1	33.1
20	24.8	24.6	24.6
$\text{CO}_2\text{CH}_3$	—	—	51.6

## EXPERIMENTAL

Mps are uncorr. UV spectra were measured in 95% EtOH.  $^1\text{H}$  and  $^{13}\text{C}$  NMR spectra were recorded at 100 and 25.2 MHz respectively, and chemical shifts ( $\delta$  ppm) measured from TMS as internal standard.

**Isolation of 1 and 2.** Chromatography of the hexane extract (90 g) of the trunk, roots, and leaf sheaths (3.5 kg) of *Vellozia flavicans*, collected on the Chapada dos Veadeiros, Goiás

Brazil, yielded veadeirol (1) (2 g), mp 138–139°,  $\nu_{\text{KBr}}^{\text{cm}^{-1}}$ : 3220, 2980, 1480, 1450, 1420, 1370, 1010, and 825.  $\lambda_{\text{EtOH}}^{\text{nm}}$  (log  $\epsilon$ ): 270 (2.79) and 208 (4.70). PMR (100 MHz,  $\text{CDCl}_3$ ):  $\delta$  0.94 (3H, s), 0.96 (3H, s), 1.18 (3H, t,  $J$  = 7 Hz), 1.20 (3H, s), 1.68 (1H, s, exchangeable with  $\text{D}_2\text{O}$ ), 2.70 (2H, q,  $J$  = 7 Hz), 4.68 (2H, s), and 7.18 (2H, s). MS (probe) 70 eV  $m/e$  (rel. int.): 286  $\text{M}^+$  (60), 271 (80), 201 (35), 189 (92), 175 (100), and 69 (77); and veadeiroic acid 2 (600 mg), mp 226–227°,  $\nu_{\text{KBr}}^{\text{cm}^{-1}}$ : 3400–2800 (br), 1695 cs (—CO<sub>2</sub>H), 1580, 1560, 1450, 1410, 1270, 830, 790, and 760.  $\lambda_{\text{EtOH}}^{\text{nm}}$  (log  $\epsilon$ ): 242 (3.87) and 211 (4.66). PMR (100 MHz,  $\text{CDCl}_3$ ):  $\delta$  0.96 (3H, s), 0.98 (3H, s), 1.22 (3H, t,  $J$  = 7 Hz), 1.23 (3H, s), 2.9–3.1 (4H, m), 7.22 (1H, d,  $J$  = 8 Hz), and 7.80 (1H, d,  $J$  = 8 Hz). MS (probe) 70 eV  $m/e$  (rel. int.): 300  $\text{M}^+$  (34), 285 (42), 203 (100), and 69 (38).

**Acknowledgements**—The authors are indebted to Dra. Nanuza L. de Menezes for identification of the plant and to the Ministry of Planning (FINEP), the National Research Council (CNPq), and the Research Council of this University (CEPG) for financial assistance.

## REFERENCES

- McGarry, E. J., Pegel, K. H., Phillips, L. and Waight, E. S. (1969) *Chem. Commun.* 1074.
- Candy, H. A., Pakshong, J. M. and Pegel, K. H. (1970) *J. Chem. Soc. (C)*, 2536.
- McGarry, E. J., Pegel, K. H., Phillips, L. and Waight, E. S. (1971) *J. Chem. Soc. (C)*, 904.
- Pouchert, C. J. (1975) *The Aldrich Library of Infra Red Spectra* (2nd Edn), p. 506. Aldrich Chemical, Milwaukee.
- Wenkert, E. and Buckwalter, B. L. (1972) *J. Am. Chem. Soc.* **94**, 4367.
- Wenkert, E., Buckwalter, B. L., Burfitt, I. R., Gasic, M. J., Gottlieb, H. E., Hagaman, E. W., Schell, F. M. and Wovkulich, P. M. (1976) in *Topics in Carbon-13 NMR Spectroscopy* (Levy, G. C., ed.) Vol. 2, p. 97. John Wiley, New York.

## GRAYANOSIDE A, A NEW DITERPENE GLUCOSIDE FROM *LEUCOTHOE GRAYANA*

JINSAKU SAKAKIBARA\*, NAOHIRO SHIRAI\*, TOYO KAIYA\* and HISAO NAKATA†

\*Faculty of Pharmaceutical Sciences, Nagoya City University, Mizuho-ku, Nagoya 467, Japan; † Department of Chemistry, Aichi Kyoiku University, Kariya, Aichi 448, Japan

(Revised received 10 March 1978)

**Key Word Index**—*Leucothoe grayana*; Ericaceae; diterpene glucoside; grayanoside A.

A number of diterpenoids with A-nor-B-homo(–)-kaurane skeleton have been isolated from *Leucothoe grayana* [1], but their glycoside has not been reported. Now we report the isolation and structural determination of an A-nor-B-homo(–)-kaurane glucoside from the methanolic extract of the plant, for which we suggest the name grayanoside A.

The PMR spectrum of grayanoside A (1) indicated the presence of three tertiary methyls ( $\delta$  1.20, 1.48, 1.63), a secondary acetoxy ( $\delta$  2.02, 5.52), a vinylidene group ( $\delta$  5.04, 5.08) and the expected signals for a D-glucopyranosyl moiety ( $\delta$  3.8–4.6). Acetylation of 1 with  $\text{Ac}_2\text{O}-\text{Py}$  gave a pentaacetate (2). Acid hydrolysis of 1 yielded

only a glucose and attempts to isolate the aglycone part were not successful. However, enzymatic hydrolysis of 1 with naringinase gave the genuine aglycone (3). The PMR spectrum suggested that 3 was one of the grayanotoxins, and in fact, 3 was identified as grayanotoxin IV [2] by TLC, IR, and mmp.

From the PMR coupling constants ( $\delta$  4.85, d,  $J$  = 8 Hz) of the anomeric protons of 1 and 2, 1 must be a  $\beta$ -glucoside. The position of glucosidation in the aglycone 3 was determined by  $^{13}\text{C}$ -NMR. The  $^{13}\text{C}$ -NMR signals were assigned by means of single-frequency off-resonance decouplings, by selective proton decouplings, and by comparing the spectra of several model compounds.